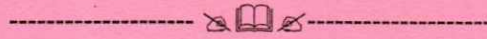


TỔNG CÔNG TY CÔNG NGHIỆP MỎ VIỆT BẮC TKV - CTCP
VĂN PHÒNG TỔNG CÔNG TY



BÁO CÁO TÀI CHÍNH
QUÝ III - NĂM 2019



Nơi nhận:

Hà Nội, tháng 10 năm 2019

VĂN PHÒNG TỔNG CÔNG TY**BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN**

Ngày 30 tháng 9 năm 2019

Đơn vị tính: VND

TÀI SẢN	Mã số	Thuyết minh	Số cuối kỳ	Số đầu năm
A - TÀI SẢN NGẮN HẠN (110+120+130+140+150)A - TÀI SẢN NGẮN HẠN	100		520 611 502 963	634 503 418 112
I. Tiền và các khoản tương đương tiền	110	VI.1	49 858 116 756	22 319 651 910
1. Tiền	111		4 858 116 756	3 319 651 910
2. Các khoản tương đương tiền	112		45 000 000 000	19 000 000 000
II. Đầu tư tài chính ngắn hạn	120			
1. Chứng khoán kinh doanh	121	VI.2a		
2. Dự phòng giảm giá chứng khoán kinh doanh(*)	122			
3. Đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn	123	VI.2b		
III. Các khoản phải thu ngắn hạn	130		458 529 442 941	612 183 212 729
1. Phải thu ngắn hạn của khách hàng	131	VI.3	286 389 848 447	385 906 902 294
2. Trả trước cho người bán ngắn hạn	132		2 878 816 307	223 494 912 152
3. Phải thu nội bộ ngắn hạn	133		168 762 710 947	2 361 181 368
4. Phải thu theo tiến độ kế hoạch hợp đồng xây dựng	134			
5. Phải thu về cho vay ngắn hạn	135			
6. Phải thu ngắn hạn khác	136	VI.4	498 067 240	420 216 915
7. Dự phòng phải thu ngắn hạn khó đòi(*)	137			
8. Tài sản thiếu chờ xử lý	139	VI.5		
IV. Hàng tồn kho	140	VI.7		
1. Hàng tồn kho	141			
2. Dự phòng giảm giá hàng tồn kho (*)	149			
V. Tài sản ngắn hạn khác	150		12 223 943 266	553 473
1. Chi phí trả trước ngắn hạn	151	VI.13a		
2. Thuế GTGT được khấu trừ	152		8 776 240 442	
3. Thuế và các khoản khác phải thu Nhà nước	153	VI.17b	3 447 702 824	553 473
4. Giao dịch mua bán lại trái phiếu Chính phủ	154			
5. Tài sản ngắn hạn khác	155	VI.14a		
B - TÀI SẢN DÀI HẠN	200		593 107 453 176	513 800 626 926
I. Các khoản phải thu dài hạn	210		113 660 707 328	48 879 891 600
1. Phải thu dài hạn của khách hàng	211	VI.3		
2. Trả trước cho người bán dài hạn	212			
3. Vốn kinh doanh ở đơn vị trực thuộc	213			
4. Phải thu nội bộ dài hạn	214		113 660 707 328	48 629 891 600
5. Phải thu về cho vay dài hạn	215			
6. Phải thu dài hạn khác	216	VI.4b		250 000 000
7. Dự phòng phải thu dài hạn khó đòi(*)	219			

II. Tài sản cố định	220		11 506 735 873	12 811 413 528
1. Tài sản cố định hữu hình	221	VI.9	5 436 025 585	6 580 947 708
- Nguyên giá	222		45 756 836 384	47 912 938 466
- Giá trị hao mòn lũy kế (*)	223		-40 320 810 799	-41 331 990 758
2. Tài sản cố định thuê tài chính	224	VI.11		
- Nguyên giá	225			
- Giá trị hao mòn lũy kế (*)	226			
3. Tài sản cố định vô hình	227	VI.10	6 070 710 288	6 230 465 820
- Nguyên giá	228		7 478 747 586	7 478 747 586
- Giá trị hao mòn lũy kế (*)	229		-1 408 037 298	-1 248 281 766
III. Bất động sản đầu tư	230	VI.12	48 132 856 438	50 008 162 534
- Nguyên giá	231		61 738 874 427	61 738 874 427
- Giá trị hao mòn lũy kế (*)	232		-13 606 017 989	-11 730 711 893
IV. Tài sản dở dang dài hạn	240		17 772 834 193	11 434 240 459
1. Chi phí sản xuất, kinh doanh dở dang dài hạn	241	VI.8a		
2. Chi phí xây dựng cơ bản dở dang	242	VI.8b	17 772 834 193	11 434 240 459
V. Đầu tư tài chính dài hạn	250		394 037 378 885	381 014 376 902
1. Đầu tư vào công ty con	251		498 039 428 990	498 039 428 990
2. Đầu tư vào công ty liên kết, liên doanh	252		1 740 000 000	1 740 000 000
3. Đầu tư góp vốn vào đơn vị khác	253		16 607 900 000	16 607 900 000
4. Dự phòng giảm giá chứng khoán đầu tư dài hạn (*)	254		-122 349 950 105	-135 372 952 088
5. Đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn	255			
VI. Tài sản dài hạn khác	260		7 996 940 459	9 652 541 903
1. Chi phí trả trước dài hạn	261	VI.13b	1 135 216 162	
2. Tài sản thuế thu nhập hoãn lại	262	VI.24a	6 861 724 297	9 652 541 903
3. Thiết bị, vật tư, phụ tùng thay thế dài hạn	263			
4. Tài sản dài hạn khác	268	VI.14b		
TỔNG CỘNG TÀI SẢN (270=100+200)	270		1113 718 956 139	1148 304 045 038
C - NỢ PHẢI TRẢ	300		321 686 334 824	245 397 541 141
I. Nợ ngắn hạn	310		219 435 918 998	198 433 777 764
1. Phải trả cho người bán ngắn hạn	311	VI.16a	79 619 884 433	87 038 460 325
2. Người mua trả tiền trước ngắn hạn	312			123 720 000
3. Thuế và các khoản phải nộp Nhà nước	313	VI.17a	37 745 373	43 014 570 398
4. Phải trả người lao động	314		49 692 747 409	52 030 122 091
5. Chi phí phải trả ngắn hạn	315	VI.18a	4 771 698 967	507 239 397
6. Phải trả nội bộ ngắn hạn	316		35 958 219 285	
7. Phải trả theo tiến độ kế hoạch hợp đồng xây dựng	317			
8. Doanh thu chưa thực hiện ngắn hạn	318	VI.20a		
9. Phải trả ngắn hạn khác	319	VI.19a	3 706 308 054	5 368 721 489
10. Vay và nợ thuê tài chính ngắn hạn	320	VI.15a	19 280 045 576	8 780 046 000
11. Dự phòng phải trả ngắn hạn	321			
12. Quỹ khen thưởng và phúc lợi	322		26 369 269 901	1 570 898 064
13. Quỹ Bình ổn giá	323			
14. Giao dịch mua bán lại trái phiếu Chính phủ	324			
II. Nợ dài hạn	330		102 250 415 826	46 963 763 377

1. Phải trả người bán dài hạn	331	VI.16b		
2. Người mua trả tiền trước dài hạn	332			
3. Chi phí phải trả dài hạn	333	VI.18b		
4. Phải trả nội bộ về vốn kinh doanh	334			
5. Phải trả nội bộ dài hạn	335			
6. Doanh thu chưa thực hiện dài hạn	336	VI.20b		
7. Phải trả dài hạn khác	337	VI.19b	8 144 182 501	12 147 604 978
8. Vay và nợ thuê tài chính dài hạn	338	VI.15a,b	94 106 233 325	34 658 345 600
9. Trái phiếu chuyển đổi	339			
10. Cổ phiếu ưu đãi	340			
11. Thuế thu nhập hoãn lại phải trả	341	VI.24b		
12. Dự phòng phải trả dài hạn	342			
13. Quỹ phát triển khoa học và công nghệ	343			157 812 799
D - VỐN CHỦ SỞ HỮU	400		792 032 621 315	902 906 503 897
I. Vốn chủ sở hữu	410		792 032 621 315	902 906 503 897
1. Vốn góp của chủ sở hữu	411	VI.25	669 119 378 671	700 540 347 399
- Cổ phiếu phổ thông có quyền biểu quyết	411a		669 119 378 671	700 540 347 399
- Cổ phiếu ưu đãi	411b			
2. Thặng dư vốn cổ phần	412	VI.25a		
3. Quyền chọn chuyển đổi trái phiếu	413	VI.25a		
4. Vốn khác của chủ sở hữu	414	VI.25a		
5. Cổ phiếu quỹ (*)	415	VI.25d		
6. Chênh lệch đánh giá lại tài sản	416	VI.25a		
7. Chênh lệch tỷ giá hối đoái	417	VI.25a		
8. Quỹ đầu tư phát triển	418	VI.25e		
9. Quỹ hỗ trợ sắp xếp doanh nghiệp	419	VI.25e		
10. Quỹ khác thuộc vốn chủ sở hữu	420	VI.25e		
11. Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối	421	VI.25a	122 913 242 644	202 366 156 498
- LNST chưa phân phối lũy kế đến cuối kỳ trước	421a		40 000 000 000	11 098 383 546
- LNST chưa phân phối lũy kế đến cuối kỳ này	421b		82 913 242 644	191 267 772 952
12. Nguồn vốn đầu tư XDCB	422			
II. Nguồn kinh phí và quỹ khác	430			
1. Nguồn kinh phí	431	VI.28		
2. Nguồn KP đã hình thành TSCĐ	432			
TỔNG CỘNG NGUỒN VỐN (440=300+400)	440		1113 718 956 139	1148 304 045 038

Người lập biểu

Phạm Thị Thúy Nga

Kế toán trưởng

Lương Xuân Quang

Lập ngày 17 tháng 10 năm 2019

TỔNG GIÁM ĐỐC



Trần Hải Bình

BÁO CÁO KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH QUÝ III - NĂM 2019

Đơn vị tính: VND

Chỉ tiêu	Mã số	Thuyết minh	Quý 3		Lũy kế từ đầu năm đến cuối quý này	
			Năm nay	Năm trước	Năm nay	Năm trước
1	2	3			6	7
1. Doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ	01		416,635,287,658	377,103,858,895	1,498,567,741,789	1,629,811,847,548
2. Các khoản giảm trừ doanh thu	02					
3. Doanh thu thuần về bán hàng và cung cấp dịch vụ (10 = 01 - 02)	10		416,635,287,658	377,103,858,895	1,498,567,741,789	1,629,811,847,548
4. Giá vốn hàng bán	11		392,421,743,442	350,023,849,436	1,392,489,076,697	1,491,731,158,364
5. Lợi nhuận gộp bán hàng và cung cấp dịch vụ (20 = 10 - 11)	20		24,213,544,216	27,080,009,459	106,078,665,092	138,080,689,184
6. Doanh thu hoạt động tài chính	21		3,136,610,528	3,393,984,969	18,678,925,339	14,451,326,872
7. Chi phí tài chính	22		(578,403,082)	401,387,766	(12,136,619,154)	1,290,334,241
- Trong đó: Chi phí lãi vay	23		263,820,804	401,387,766	886,325,262	1,290,334,241
8. Chi phí bán hàng	25		1,305,604,616	1,567,313,300	3,694,413,028	4,353,467,859
9. Chi phí quản lý doanh nghiệp	26		22,077,569,160	(10,356,679,556)	80,566,276,827	75,206,219,519
10. Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh {30 = 20 + (21 - 22) - (25 + 26)}	30		4,545,384,050	38,861,972,918	52,633,519,730	71,681,994,437
11. Thu nhập khác	31		1,818,182	1,381,818	1,406,416,047	1,705,823,626
12. Chi phí khác	32		167,770,433	4	188,367,291	68,074,343
13. Lợi nhuận khác (40 = 31 - 32)	40		(165,952,251)	1,381,814	1,218,048,756	1,637,749,283
Kết quả sản xuất kinh doanh các đơn vị trực thuộc	41		15,039,845,964	(42,323,795,906)	47,562,689,207	8,068,909,314
14. Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế (50 = 30 + 40 + 41)	50		19,419,277,763	(3,460,441,174)	101,414,257,693	81,388,653,034
15. Chi phí thuế TNDN hiện hành	51		2,723,712,788	(685,368,235)	15,710,197,443	14,617,013,794
16. Chi phí thuế TNDN hoãn lại	52		1,390,318,845		2,790,817,606	
17. Lợi nhuận sau thuế thu nhập doanh nghiệp (60 = 50 - 51 - 52)	60		15,305,246,130	(2,775,072,939)	82,913,242,644	66,771,639,240
18. Lãi cơ bản trên cổ phiếu (*)	70					
19. Lãi suy giảm trên cổ phiếu (*)	71					

Người lập biểu

Phạm Thị Thúy Nga

Kế toán trưởng

Lương Xuân Quang

Lập ngày 17 tháng 10 năm 2019

TỔNG GIÁM ĐỐC

 Trần Hải Bình

THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH
9 tháng-2019

01. Tiền	Cuối kỳ	Đầu năm
Cộng	4 858 116 756	3 319 651 910
- Tiền mặt	155 971 283	52 746 926
- Tiền gửi Ngân hàng không kỳ hạn	4 702 145 473	3 266 904 984
- Tiền đang chuyển		

02. Các khoản đầu tư tài chính	Cuối kỳ			Đầu năm		
	Giá gốc	Giá trị hợp lý	Dự phòng	Giá gốc	Giá trị hợp lý	Dự phòng
Cộng	561 387 328 990	45 000 000 000		535 387 328 990	19 000 000 000	
a/ Chứng khoán kinh doanh						
- Tổng giá trị cổ phiếu						
- Tổng giá trị trái phiếu						
- Các khoản đầu tư khác						

b/ Đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn	Cuối kỳ		Đầu năm	
	Giá gốc	Giá trị ghi sổ	Giá gốc	Giá trị ghi sổ
Cộng	45 000 000 000	45 000 000 000	19 000 000 000	19 000 000 000
b1/ Ngắn hạn	45 000 000 000	45 000 000 000	19 000 000 000	19 000 000 000
- Tiền gửi có kỳ hạn	45 000 000 000	45 000 000 000	19 000 000 000	19 000 000 000
- Trái phiếu				
- Các khoản đầu tư khác				
b2/ Dài hạn				
- Tiền gửi có kỳ hạn				
- Trái phiếu				
- Các khoản đầu tư khác				

c/ Đầu tư góp vốn vào đơn vị khác	Cuối kỳ			Đầu năm		
	Giá gốc	Giá trị hợp lý	Dự phòng	Giá gốc	Giá trị hợp lý	Dự phòng
Cộng	516 387 328 990			516 387 328 990		
- Đầu tư vào công ty con	498 039 428 990			498 039 428 990		
- Đầu tư vào công ty liên doanh, liên kết	1 740 000 000			1 740 000 000		
- Đầu tư vào đơn vị khác	16 607 900 000			16 607 900 000		

03. Phải thu của khách hàng	Cuối kỳ			Đầu năm		
	Giá gốc	Giá trị hợp lý	Dự phòng	Giá gốc	Giá trị hợp lý	Dự phòng
Cộng	286 389 848 447	286 389 848 447		385 906 902 294	385 906 902 294	
a/ Phải thu của khách hàng ngắn hạn	286 389 848 447	286 389 848 447		385 906 902 294	385 906 902 294	
(Chi tiết các khoản phải thu tại biểu IV - 3TM-TKV)						
(Chi tiết trích lập dự phòng phải thu khó đòi tại biểu VI - 6TM-TKV)						
b/ Phải thu của khách hàng dài hạn						

c/ Phải thu của khách hàng là các bên liên quan					
---	--	--	--	--	--

04. Phải thu khác	Cuối kỳ		Đầu năm	
	Giá trị	Dự phòng	Giá trị	Dự phòng
Cộng	498 067 240		670 216 915	
a/ Ngắn hạn	498 067 240		420 216 915	
- Tạm ứng				
- Phải thu về cổ tức và lợi nhuận được chia				
- Phải thu khác	498 067 240		420 216 915	
b/ Dài hạn			250 000 000	
- Phải thu về cổ phần hóa				
- Phải thu về cổ tức và lợi nhuận được chia				
- Phải thu người lao động				
- Ký cược, ký quỹ			250 000 000	
- Cho mượn				
- Các khoản chi hộ				
- Phải thu khác				

05. Tài sản thiếu chờ xử lý	Cuối kỳ		Đầu năm	
	Số lượng	Giá trị	Số lượng	Giá trị
Cộng				
a/ Tiền				
b/ Hàng tồn kho				
c/ TSCĐ				
d/ Tài sản khác				

06. Nợ xấu (Chi tiết tại B06-TM-TKV)	Cuối kỳ		Đầu năm	
	Số lượng	Giá trị có khả năng thu hồi	Số lượng	Giá trị có khả năng thu hồi
Cộng				
- Tổng giá trị các khoản phải thu, cho vay quá hạn thanh toán hoặc chưa quá hạn nhưng khó có khả năng thu hồi;				
- Khả năng thu hồi nợ phải thu quá hạn.				

07. Hàng tồn kho	Cuối kỳ		Đầu năm	
	Giá gốc	Dự phòng	Giá gốc	Dự phòng
Cộng				
- Hàng mua đang đi đường				
- Nguyên liệu, vật liệu				
- Công cụ, dụng cụ				
- Chi phí SX, KD dở dang				
- Thành phẩm				
- Hàng hóa				
- Hàng gửi đi bán				
- Hàng hóa kho bảo thuế				
Trong đó				
- Giá trị hàng tồn kho ứ đọng, kém, mất phẩm chất không có khả năng tiêu thụ tại thời điểm cuối kỳ				
- Giá trị hàng tồn kho dùng để thế chấp, cầm cố bảo đảm các khoản nợ phải trả tại thời điểm cuối kỳ.				

08. Tài sản dở dang dài hạn	Cuối kỳ		Đầu năm	
	Giá gốc	Giá đánh giá lại	Giá gốc	Giá đánh giá lại
Cộng	17 772 834 193	17 772 834 193	11 434 240 459	11 434 240 459
a/ Chi phí sản xuất kinh doanh dở dang dài hạn				
b/ Xây dựng cơ bản dở dang	17 772 834 193	17 772 834 193	11 434 240 459	11 434 240 459
- Mua sắm				
- XD CB	17 772 834 193	17 772 834 193	11 434 240 459	11 434 240 459
- Sửa chữa				

09. Tăng, giảm tài sản cố định hữu hình (Chi tiết tại biểu 09TM - TKV)

10. Tăng, giảm tài sản cố định vô hình (Chi tiết theo biểu 10TM-TKV)
 11. Tăng, giảm tài sản cố định thuê tài chính (chi tiết theo biểu 11TM-TKV)
 12. Tăng, giảm bất động sản đầu tư (chi tiết theo biểu 12A TM-TKV)
 13. Chi phí trả trước (Chi tiết theo biểu 13TM -TKV)

14. Tài sản khác	Cuối kỳ	Đầu năm
Cộng		
a/ Ngắn hạn (chi tiết theo từng khoản mục)		
b/ Dài hạn (chi tiết theo từng khoản mục)		

15. Vay và nợ thuê tài chính	Cuối kỳ		Trong kỳ		Đầu năm	
	Giá trị	Số có khả năng trả nợ	Tăng	Giảm	Giá trị	Số có khả năng trả nợ
Cộng	113 386 278 901	113 386 278 901			43 438 391 600	43 438 391 600
a/ Vay ngắn hạn các tổ chức tín dụng						
b/ Vay dài hạn	113 386 278 901	113 386 278 901			43 438 391 600	43 438 391 600
- Vay dài hạn đến hạn trả dưới 1 năm	19 280 045 576	19 280 045 576			8 780 046 000	8 780 046 000
- Vay dài hạn kỳ hạn từ 1 đến 3 năm	94 106 233 325	94 106 233 325			34 658 345 600	34 658 345 600
- Vay dài hạn kỳ hạn từ 3 đến 5 năm						
- Vay dài hạn kỳ hạn từ 5 đến 10 năm						
- Kỳ hạn trên 10 năm						

c/ Các khoản nợ thuê tài chính đã thanh toán

Thời hạn	Năm nay			Năm trước		
	Tổng khoản thanh toán tiền thuê tài chính	Trả tiền lãi thuê	Trả nợ gốc	Tổng khoản thanh toán tiền thuê tài chính	Trả tiền lãi thuê	Trả nợ gốc
- Từ 1 năm trở xuống						
- Trên 1 năm đến 5 năm						
- Trên 5 năm						

d/ Số vay và nợ thuê tài chính quá hạn chưa thanh toán	Cuối kỳ		Đầu năm	
	Gốc	Lãi	Gốc	Lãi
Cộng				
- Vay				
- Nợ thuê tài chính				

16. Phải trả người bán (Chi tiết theo B16B TM - TKV)	Đầu năm		Đầu năm	
	Giá trị	Số có khả năng trả nợ	Giá trị	Số có khả năng trả nợ
Cộng	79 619 884 433	79 619 884 433	87 038 460 325	87 038 460 325

17. Trái phiếu phát hành	Cuối kỳ			Đầu năm		
	Giá trị	Lãi suất	Kỳ hạn	Giá trị	Lãi suất	Kỳ hạn
a/ Trái phiếu thường						
- Loại phát hành theo mệnh giá;						
- Loại phát hành có chiết khấu;						
- Loại phát hành có phụ trội.						
b/ Trái phiếu chuyển đổi						
- Trái phiếu chuyển đổi được chuyển						

- Trái phiếu chuyển đổi đã đáo hạn không được chuyển thành cổ phiếu trong kỳ						
--	--	--	--	--	--	--

18. Cổ phiếu ưu đãi phân loại là nợ	Cuối kỳ			Đầu năm		
	Giá trị	Lãi suất	Kỳ hạn	Giá trị	Lãi suất	Kỳ hạn
Cộng						
- Mệnh giá						
- Đối tượng được phát hành (ban lãnh đạo, CB, NV, đối tượng khác)						
- Điều khoản mua lại (thười gian, giá mua lại, các điều khoản cơ bản khác trong HD phát hành)						
- Giá trị đã mua lại trong kỳ						
- Các Thuyết minh khác						

19. Thuế và các khoản phải nộp Nhà nước(Chi tiết theo biểu VI - 19TM - TKV)	Cuối kỳ	Đầu năm
Cộng	- 3 409 957 451	43 014 016 925
- Thuế giá trị gia tăng		10 438 056 229
- Thuế tiêu thụ đặc biệt		
- Thuế xuất,nhập khẩu		
- Thuế thu nhập doanh nghiệp	- 3 447 149 351	32 538 434 546
- Thuế thu nhập cá nhân	37 745 373	38 079 623
- Các loại thuế khác		
- Thuế tài nguyên		
- Thuế nhà đất, tiền thuê đất	- 553 473	- 553 473
- Các khoản phí, lệ phí và các khoản phải nộp khác		

20. Chi phí phải trả	Cuối năm	Đầu năm
Cộng	4 771 698 967	507 239 397
1. Trích trước chi phí tiền lương trong thời gian nghỉ phép		
2. TRích trước chi phí trong thời gian ngừng việc		
3. Chi phí trích trước tạm tính giá vốn		
4. Các khoản trích trước khác	4 771 698 967	158 500 000
5. Lãi vay		348 739 397
6. Các khoản khác:		
- Chi phí trả nhà thầu phụ		
- Chi phí phải trả các công trình XD CB		
- Chi phí vận chuyển		
- Chi phí phải trả tiền điện		
- Tiền cấp quyền khai thác		
- Phí sử dụng tài liệu địa chất		
- Các khoản phải trả khác chưa đủ hồ sơ		

21. Phải trả khác	Cuối năm	Đầu năm
Cộng	3 706 308 054	5 368 721 489
a/ Ngắn hạn	3 706 308 054	5 368 721 489
- Tài sản thừa chờ giải quyết		
- Kinh phí công đoàn	107 437 668	52 209 844
- Bảo hiểm xã hội	464 469	2 068 449
- Bảo hiểm y tế		
- Bảo hiểm thất nghiệp		
- Phải trả về cổ phần hoá		
- Nhận ký quỹ, ký cược ngắn hạn		
- Cổ tức, lợi nhuận phải trả	5 516 000	6 516 000
- Các khoản phải trả, phải nộp khác	3 592 889 917	5 307 927 196
b/ Dài hạn		
- Nhận ký quỹ, ký cược dài hạn		

- Các khoản phải trả, phải nộp khác c/ Số nợ quá hạn chưa thanh toán		
22. Doanh thu chưa thực hiện	Cuối kỳ	Đầu năm
Cộng		
a/ Ngắn hạn		
- Doanh thu nhận trước		
- Doanh thu từ chương trình khách hàng truyền thống		
- Các khoản doanh thu chưa thực hiện khác		
b/ Dài hạn		
- Doanh thu nhận trước		
- Doanh thu từ chương trình khách hàng truyền thống		
- Các khoản doanh thu chưa thực hiện khác		
c/ Khả năng không thực hiện hợp đồng với khách hàng		
23. Dự phòng phải trả	Cuối kỳ	Đầu năm
Cộng		
a/ Ngắn hạn		
- Dự phòng bảo hành sản phẩm hàng hóa		
- Dự phòng bảo hành công trình xây dựng		
- Dự phòng tái cơ cấu		
- Dự phòng phải trả khác		
+ Chi phí SC TSCĐ định kỳ		
+ Mét lộ không đạt hệ số kế hoạch		
+ Đất bóc không đạt hệ số KH		
+ Cung độ vận tải không đạt KH giao		
+ Khác		
b/ Dài hạn		
- Dự phòng bảo hành sản phẩm hàng hóa		
- Dự phòng bảo hành công trình xây dựng		
- Dự phòng tái cơ cấu		
- Dự phòng phải trả khác		
24. Tài sản thuế thu nhập hoãn lại và thuế thu nhập hoãn lại phải trả	Cuối kỳ	Đầu năm
a/ Tài sản thuế thu nhập hoãn lại:		
- Thuế suất thuế TNDN sử dụng để xác định giá trị tài sản thuế thu nhập hoãn lại	20%	20%
- Tài sản thuế thu nhập hoãn lại liên quan đến khoản chênh lệch tạm thời được khấu trừ	6 861 724 297	9 652 541 903
- Tài sản thuế thu nhập hoãn lại liên quan đến khoản lỗ tính thuế chưa sử dụng		
- Tài sản thuế thu nhập hoãn lại liên quan đến khoản ưu đãi tính thuế chưa sử dụng		
- Số bù trừ với thuế thu nhập hoãn lại phải trả		
b/ Thuế thu nhập hoãn lại phải trả		
- Thuế suất thuế TNDN sử dụng để xác định giá trị thuế thu nhập hoãn lại phải trả		
- Thuế thu nhập hoãn lại phải trả phát sinh từ các khoản chênh lệch tạm thời chịu thuế		
- Số bù trừ với tài sản thuế thu nhập hoãn lại		

25. Vốn chủ sở hữu

a. Bảng đối chiếu biến động của vốn chủ sở hữu (chi tiết như biên kèm theo)

Chỉ tiêu	Các khoản mục thuộc vốn chủ sở hữu								
	Vốn góp của chủ sở hữu	Thặng dư vốn cổ phần	Quyền chọn chuyển đổi trái phiếu	Vốn khác của CSH	Chênh lệch đánh giá lại TS	Chênh lệch tỷ giá	Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối và các quỹ	Các khoản mục khác	Cộng
Số dư đầu năm trước	820 649 077 742								
- Tăng vốn trong năm trước	308 880 796						35 151 286 353		833 764 787 700
- Lãi trong năm trước									106 417 250 336
- Tăng khác							191 267 772 952		31 673 845 242
- Giảm vốn trong năm trước	120 417 611 139								
- Lỗ trong năm trước							24 052 902 807		116 055 519 183
- Giảm khác									
Số dư đầu năm nay	700 540 347 399								
- Tăng vốn trong năm nay	142 000 000						202 366 156 498		855 800 364 095
- Lãi trong năm nay									142 000 000
- Tăng khác							82 913 242 644		82 913 242 644
- Giảm vốn trong năm nay	31 562 968 728								
- Lỗ trong năm nay							162 366 156 498		193 929 125 226
- Giảm khác									
Số dư cuối năm nay	669 119 378 671								
							122 913 242 644		792 032 621 315

b. Chi tiết vốn góp của chủ sở hữu	Cuối kỳ	Đầu năm
- Vốn góp của nhà nước	669 119 378 671	700 540 347 399
- Vốn góp của các đối tượng khác		

c. Các giao dịch về vốn với các chủ sở hữu và phân phối cổ tức, chia lợi nhuận	Năm nay	Năm trước
- Vốn đầu tư của chủ sở hữu		
+ Vốn góp đầu năm		
+ Vốn góp tăng trong năm		
+ Vốn góp giảm trong năm		
+ Vốn góp cuối năm		
- Cổ tức, lợi nhuận đã chia:	126 000 000 000	2 100 000 000

d. Cổ phiếu	Cuối năm	Đầu năm
- Số lượng cổ phiếu đăng ký phát hành		
- Số lượng cổ phiếu đã bán ra công chúng		
+ Cổ phiếu phổ thông		
+ Cổ phiếu ưu đãi (loại được phân loại là vốn chủ sở hữu)		
- Số lượng cổ phiếu đang lưu hành		
+ Cổ phiếu phổ thông		
+ Cổ phiếu ưu đãi (loại được phân loại là vốn chủ sở hữu)		
* Mệnh giá cổ phiếu đang lưu hành		
d. Cổ tức		
- Cổ tức đã công bố sau ngày kết thúc kỳ kế toán		
+ Cổ tức đã công bố trên cổ phiếu phổ thông		
+ Cổ tức đã công bố trên cổ phiếu ưu đãi		
- Cổ tức của cổ phiếu ưu đãi lũy kế chưa được ghi nhận		
e. Các quỹ của doanh nghiệp		
- Quỹ đầu tư phát triển		
- Quỹ hỗ trợ sắp xếp doanh nghiệp		
- Quỹ khác thuộc vốn chủ sở hữu		

g. Thu nhập và chi phí, lãi hoặc lỗ được ghi nhận trực tiếp vào vốn chủ sở hữu theo quy định của các chuẩn mực kế toán cụ thể

26. Chênh lệch đánh giá lại tài sản	Năm nay	Năm trước
- Chênh lệch đánh giá lại tài sản		
Cộng		

27. Chênh lệch tỷ giá	Năm nay	Năm trước
- Chênh lệch tỷ giá do chuyển đổi BCTC lập bằng ngoại tệ sang VND		
- Chênh lệch tỷ giá phát sinh và các nguyên nhân khác		
+ Do mua bán, trao đổi, thanh toán trong kỳ	57 567	227 681
+ Do đánh giá lại các khoản mục tiền tệ có gốc ngoại tệ		723 279
Cộng	57 567	950 960

28. Nguồn kinh phí	Năm nay	Năm trước
- Nguồn kinh phí được cấp trong năm		
- Chi sự nghiệp		
- Nguồn kinh phí còn lại cuối năm		
Cộng		

29. Các khoản mục ngoài bảng cân đối kế toán	Cuối kỳ	Đầu kỳ
a. Giá trị tài sản thuê ngoài		
Tổng số tiền thuê tối thiểu trong tương lai của Hợp đồng thuê hoạt động TSCĐ không hủy ngang theo các thời hạn		

- Từ 1 năm trở xuống		
- Trên 1 năm đến 5 năm		
- Trên 5 năm		
b. Tài sản nhận giữ hộ		
c. Ngoại tệ các loại		
d. Kim khí quý, đá quý		
đ. Nợ khó đòi đã xử lý (trong vòng 10 năm)		
e. Thông tin khác về các khoản mục ngoài bảng cân đối kế toán		

30. Các thông tin khác doanh nghiệp tự thuyết minh, giải trình

VII - THÔNG TIN BỔ SUNG CHO CÁC KHOẢN MỤC TRÌNH BÀY TRONG BÁO CÁO KẾT QUẢ HĐKD

ĐVT: VND

I. Tổng doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ	Năm nay	Năm trước
a. Doanh thu		
- Doanh thu bán hàng	1 316 800 543 019	1 929 395 758 558
- Doanh thu cung cấp dịch vụ	181 767 198 770	354 703 851 108
- Doanh thu hợp đồng xây dựng		
+ Doanh thu của hợp đồng xây dựng được ghi nhận trong kỳ		
+ Tổng doanh thu lũy kế của HĐXD được ghi nhận đến thời điểm lập BCTC		
Cộng	1 498 567 741 789	2 284 099 609 666
b. Doanh thu đối với các bên liên quan (chi tiết theo biểu VII-1bTM-TKV)		
c. Trường hợp ghi nhận doanh thu cho thuê tài sản		

02. Các khoản giảm trừ doanh thu	Kỳ này năm nay	Kỳ này năm trước
+ Chiết khấu thương mại		
+ Giảm giá hàng bán		
+ Hàng bán bị trả lại		
Cộng		

03-Giá vốn hàng bán	Kỳ này năm nay	Kỳ này năm trước
- Giá vốn của hàng hóa đã bán	1 215 728 011 668	1 651 014 945 305
- Giá vốn của thành phẩm đã bán		
Trong đó: Giá vốn trích trước của hàng hóa, thành phẩm bất động sản đã bán bao gồm:		
+ Hạng mục chi phí trích trước		
+ Giá trị trích trước vào chi phí của từng hạng mục		
+ Thời gian chi phí dự kiến phát sinh		
- Giá vốn của dịch vụ đã cung cấp	176 761 065 029	343 087 795 786
- Giá trị còn lại, CPTL nhượng bán của BĐSĐT đã bán		
- Quyền khai thác khoáng sản		
- Hao hụt, mất mát hàng tồn kho		
- Các khoản chi phí vượt mức bình thường		
- Dự phòng giảm giá hàng tồn kho		
Cộng	1 392 489 076 697	1 994 102 741 091

4. Doanh thu hoạt động tài chính	Kỳ này năm nay	Kỳ này năm trước
- Lãi tiền gửi, tiền cho vay	4 600 935 644	2 169 237 329
- Lãi đầu tư trái phiếu, kỳ phiếu, tín phiếu		
- Cổ tức, lợi nhuận được chia	10 925 564 900	8 475 458 400
- Lãi bán ngoại tệ		
- Lãi chênh lệch tỷ giá đã thực hiện		227 681
- Lãi chênh lệch tỷ giá chưa thực hiện		723 279
- Lãi bán hàng trả chậm	3 152 424 795	5 328 173 431
- Doanh thu hoạt động tài chính khác		
Cộng	18 678 925 339	15 973 820 120

5. Chi phí tài chính	Kỳ này năm nay	Kỳ này năm trước
- Lãi tiền vay	886 325 262	1 663 356 950
+ Lãi tiền vay ngắn hạn		
+ Lãi tiền vay dài hạn	886 325 262	1 663 356 950
- Chiết khấu thanh toán, lãi bán hàng trả chậm		
- Lỗ do thanh lý các khoản đầu tư ngắn hạn, dài hạn		
- Lỗ bán ngoại tệ	57 567	
-Lỗ chênh lệch tỷ giá đã thực hiện		
-Lỗ chênh lệch tỷ giá chưa thực hiện		
- Dự phòng giảm giá các khoản đầu tư ngắn hạn, dài hạn	- 13 023 001 983	- 6 487 341 228
- Chi phí tài chính khác		
Cộng	- 12 136 619 154	- 4 823 984 278

6. Thu nhập khác	Kỳ này năm nay	Kỳ này năm trước
- Thanh lý nhượng bán TSCĐ		1 229 612 164
- Lãi do đánh giá lại tài sản		
- Bán, cho thuê tài sản		
- Tiền phạt thu được		
-Nợ khó đòi đã xử lý		
- Thuế được giảm		
- Các khoản khác	1 615 140 586	695 687 272
Cộng	1 615 140 586	1 925 299 436

7. Chi phí khác	Kỳ này năm nay	Kỳ này năm trước
- Giá trị còn lại TSCĐ và CPTL nhượng bán TSCĐ		208 724 539
- Lỗ do đánh giá lại tài sản		
- Các khoản phạt		
- Các khoản khác	188 367 291	68 074 433
Cộng	188 367 291	276 798 972

8. Chi phí bán hàng và chi phí quản lý doanh nghiệp	Kỳ này năm nay	Kỳ này năm trước
a. Các khoản chi phí quản lý doanh nghiệp phát sinh trong kỳ	80 566 276 827	90 868 513 112
- Chi phí nhân viên quản lý	60 393 179 511	70 052 831 451
- Chi phí vật liệu quản lý	533 107 025	582 791 275
- Chi phí đồ dùng văn phòng	409 138 114	117 217 088
- Chi phí khấu hao TSCĐ	881 534 143	1 500 362 767
- Thuế, phí phải nộp	407 645 956	187 419 236
- Chi phí dự phòng		
- Chi phí dịch vụ mua ngoài	340 785 215	1 201 728 972
- Chi phí khác bằng tiền	17 600 886 863	17 226 162 323
b. Các khoản chi phí bán hàng phát sinh trong kỳ	3 694 413 028	5 647 725 886
- Chi phí nhân viên quản lý	622 117 570	607 478 873
- Chi phí vật liệu quản lý		
- Chi phí đồ dùng văn phòng		
- Chi phí khấu hao TSCĐ		
- Thuế, phí phải nộp		
- Chi phí dự phòng		
- Chi phí dịch vụ mua ngoài	1 012 002 810	1 426 172 311
- Chi phí khác bằng tiền	2 060 292 648	3 614 074 702
c. Các khoản ghi giảm chi phí bán hàng và CPQLDN		
- Hoàn nhập dự phòng bảo hành SP, hàng hóa		
- Hoàn nhập dự phòng tái cơ cấu, dự phòng khác		
- Các khoản ghi giảm khác		

9. Chi phí sản xuất kinh doanh theo yếu tố

a. Tổng số	Kỳ này năm nay	Kỳ này năm trước
- Bán thành phẩm mua ngoài		
- Chi phí nguyên liệu, vật liệu, năng lượng	533 107 025	582 791 275
+ Nguyên liệu		
+ Nhiên liệu	533 107 025	582 791 275
+ Động lực		
- Chi phí nhân công	61 015 297 081	70 660 310 324

+ Tiền lương	59 194 886 721	68 112 244 474
+ BHXH, BHYT, BHTN, KPCĐ	1 424 624 360	1 963 130 850
+ Ăn ca	395 786 000	584 935 000
- Chi phí khấu hao TSCĐ	3 012 213 318	4 908 745 245
- Chi phí dịch vụ mua ngoài	1 352 788 025	2 627 901 283
- Chi phí khác bằng tiền	23 969 136 202	22 048 454 121
Cộng	89 882 541 651	100 828 202 248
b. Sản xuất than	Kỳ này năm nay	Kỳ này năm trước
- Bán thành phẩm mua ngoài		
- Chi phí nguyên liệu, vật liệu, năng lượng	533 107 025	582 791 275
+ Nguyên liệu		
+ Nhiên liệu	533 107 025	582 791 275
+ Động lực		
- Chi phí nhân công	53 862 623 854	46 514 539 547
+ Tiền lương	52 042 213 494	43 966 473 697
+ BHXH, BHYT, BHTN, KPCĐ	1 424 624 360	1 963 130 850
+ Ăn ca	395 786 000	584 935 000
- Chi phí khấu hao TSCĐ	881 534 143	1 500 362 767
- Chi phí dịch vụ mua ngoài	1 352 788 025	1 201 728 972
- Chi phí khác bằng tiền	18 417 670 933	16 650 787 812
Cộng	75 047 723 980	66 450 210 373
c. Sản xuất điện	Kỳ này năm nay	Kỳ này năm trước
- Bán thành phẩm mua ngoài		
- Chi phí nguyên liệu, vật liệu, năng lượng		
+ Nguyên liệu		
+ Nhiên liệu		
+ Động lực		
- Chi phí nhân công		
+ Tiền lương		
+ BHXH, BHYT, BHTN, KPCĐ		
+ Ăn ca		
- Chi phí khấu hao TSCĐ		
- Chi phí dịch vụ mua ngoài		
- Chi phí khác bằng tiền		
Cộng		
d. Sản xuất khoáng sản	Kỳ này năm nay	Kỳ này năm trước
- Bán thành phẩm mua ngoài		
- Chi phí nguyên liệu, vật liệu, năng lượng		
+ Nguyên liệu		
+ Nhiên liệu		
+ Động lực		
- Chi phí nhân công		
+ Tiền lương		
+ BHXH, BHYT, BHTN, KPCĐ		
+ Ăn ca		
- Chi phí khấu hao TSCĐ		
- Chi phí dịch vụ mua ngoài		
- Chi phí khác bằng tiền		
Cộng		
e. Sản xuất vật liệu nổ	Kỳ này năm nay	Kỳ này năm trước
- Bán thành phẩm mua ngoài		
- Chi phí nguyên liệu, vật liệu, năng lượng		
+ Nguyên liệu		
+ Nhiên liệu		
+ Động lực		
- Chi phí nhân công		
+ Tiền lương		
+ BHXH, BHYT, BHTN, KPCĐ		
+ Ăn ca		
- Chi phí khấu hao TSCĐ		
- Chi phí dịch vụ mua ngoài		
- Chi phí khác bằng tiền		
Cộng		

f. Xây lắp	Kỳ này năm nay	Kỳ này năm trước
<ul style="list-style-type: none"> - Bán thành phẩm mua ngoài - Chi phí nguyên liệu, vật liệu, năng lượng + Nguyên liệu + Nhiên liệu + Động lực - Chi phí nhân công + Tiền lương + BHXH, BHYT, BHTN, KPCĐ + Ăn ca - Chi phí khấu hao TSCĐ - Chi phí dịch vụ mua ngoài - Chi phí khác bằng tiền <p style="text-align: center;">Cộng</p>		
g. Sản xuất vật liệu xây dựng	Kỳ này năm nay	Kỳ này năm trước
<ul style="list-style-type: none"> - Bán thành phẩm mua ngoài - Chi phí nguyên liệu, vật liệu, năng lượng + Nguyên liệu + Nhiên liệu + Động lực - Chi phí nhân công + Tiền lương + BHXH, BHYT, BHTN, KPCĐ + Ăn ca - Chi phí khấu hao TSCĐ - Chi phí dịch vụ mua ngoài - Chi phí khác bằng tiền <p style="text-align: center;">Cộng</p>		
h. Sản xuất cơ khí	Kỳ này năm nay	Kỳ này năm trước
<ul style="list-style-type: none"> - Bán thành phẩm mua ngoài - Chi phí nguyên liệu, vật liệu, năng lượng + Nguyên liệu + Nhiên liệu + Động lực - Chi phí nhân công + Tiền lương + BHXH, BHYT, BHTN, KPCĐ + Ăn ca - Chi phí khấu hao TSCĐ - Chi phí dịch vụ mua ngoài - Chi phí khác bằng tiền <p style="text-align: center;">Cộng</p>		
i. Sản xuất SP khác	Kỳ này năm nay	Kỳ này năm trước
<ul style="list-style-type: none"> - Bán thành phẩm mua ngoài - Chi phí nguyên liệu, vật liệu, năng lượng + Nguyên liệu + Nhiên liệu + Động lực - Chi phí nhân công + Tiền lương + BHXH, BHYT, BHTN, KPCĐ + Ăn ca - Chi phí khấu hao TSCĐ - Chi phí dịch vụ mua ngoài - Chi phí khác bằng tiền <p style="text-align: center;">Cộng</p>		
j. Kinh doanh dịch vụ khác	Kỳ này năm nay	Kỳ này năm trước
<ul style="list-style-type: none"> - Bán thành phẩm mua ngoài - Chi phí nguyên liệu, vật liệu, năng lượng + Nguyên liệu + Nhiên liệu + Động lực - Chi phí nhân công 	7 152 673 227	24 145 770 777

+ Tiền lương	7 152 673 227	24 145 770 777
+ BHXH, BHYT, BHTN, KPCĐ		
+ Ăn ca		
- Chi phí khấu hao TSCĐ	2 130 679 175	3 408 382 478
- Chi phí dịch vụ mua ngoài		1 426 172 311
- Chi phí khác bằng tiền	5 551 465 269	5 397 666 309
Cộng	14 834 817 671	34 377 991 875

10. Chi phí thuế thu nhập hiện hành	Kỳ này năm nay	Kỳ này năm trước
- Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp tính trên thu nhập chịu thuế hiện hành	15 710 197 443	55 818 308 967
Tr. Đó: + Thuế TNDN hiện hành MVB nộp	15 178 168 348	55 274 350 265
+ Thuế TNDN hiện hành Coalimex nộp	532 029 095	543 958 702
- Điều chỉnh chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp của các năm trước vào chi phí thuế thu nhập năm nay		*
- Tổng chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hiện hành	15 710 197 443	55 818 308 967

11. Chi phí thuế thu nhập hoãn lại	Kỳ này năm nay	Kỳ này năm trước
- Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại phát sinh từ các khoản chênh lệch tạm thời phải chịu thuế		
- Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại phát sinh từ việc hoàn nhập tài sản thuế thu nhập hoãn lại		
- Thu nhập thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại phát sinh từ các khoản chênh lệch tạm thời được khấu trừ		
- Thu nhập thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại phát sinh từ các khoản lỗ tính thuế và ưu đãi thuế chưa sử dụng		
- Thu nhập thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại phát sinh từ việc hoàn nhập thuế thu nhập hoãn lại phải trả		
- Tổng chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại		

VIII. THÔNG TIN BỔ SUNG CHO CÁC KHOẢN MỤC TRÌNH BÀY TRONG BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ

1. Các giao dịch không bằng tiền ảnh hưởng đến báo cáo lưu chuyển tiền tệ trong tương lai	Kỳ này năm nay	Kỳ này năm trước
- Mua tài sản bằng cách nhận các khoản nợ liên quan trực tiếp hoặc thông qua nghiệp vụ cho thuê tài chính		
- Mua doanh nghiệp thông qua phát hành cổ phiếu		
- Chuyển nợ thành vốn chủ sở hữu		
- Các giao dịch phi tiền tệ khác		

2. Các khoản tiền do doanh nghiệp nắm giữ nhưng không được sử dụng

3. Số tiền đi vay thực thu trong kỳ	Ngắn hạn	Dài hạn
- Tiền thu từ đi vay theo kế ước thông thường;		
- Tiền thu từ phát hành trái phiếu thường;		
- Tiền thu từ phát hành trái phiếu chuyển đổi;		
- Tiền thu từ phát hành cổ phiếu ưu đãi phân loại là nợ phải trả;		
- Tiền thu từ giao dịch mua bán lại trái phiếu Chính phủ và REPO chứng khoán;		
- Tiền thu từ đi vay dưới hình thức khác.		

4. Số tiền đã thực trả gốc vay trong kỳ:	Ngắn hạn	Dài hạn
- Tiền trả nợ gốc vay theo kế ước thông thường;		
- Tiền trả nợ gốc trái phiếu thường;		
- Tiền trả nợ gốc trái phiếu chuyển đổi;		
- Tiền trả nợ gốc cổ phiếu ưu đãi phân loại là nợ phải trả;		
- Tiền chi trả cho giao dịch mua bán lại trái phiếu Chính phủ và REPO chứng khoán;		
- Tiền trả nợ vay dưới hình thức khác		

IX. NHỮNG THÔNG TIN KHÁC

- Những khoản nợ tiềm tàng, khoản cam kết và những thông tin tài chính khác
- Những sự kiện phát sinh sau ngày kết thúc kỳ kế toán năm
- Thông tin về các bên liên quan

Những giao dịch trọng yếu của Công ty với các bên liên quan trong năm bao gồm

Các bên liên quan và mối quan hệ	Mối quan hệ	Nội dung nghiệp vụ	Số dư phải thu cuối kỳ
Tổng cộng			

Các bên liên quan và mối quan hệ	Mối quan hệ	Nội dung nghiệp vụ	Số dư phải trả cuối kỳ
Tổng cộng			

4. Trình bày tài sản, doanh thu, kết quả kinh doanh theo bộ phận (theo lĩnh vực kinh doanh hoặc khu vực địa lý theo quy định của chuẩn mực kế toán số 28 "Báo cáo bộ phận")
5. Thông tin so sánh (những thay đổi về thông tin trong báo cáo tài chính của các niên độ kế toán trước)
6. Thông tin về hoạt động liên tục
7. Những thông tin khác

NGƯỜI LẬP BIỂU



Phạm Thị Thúy Nga

KẾ TOÁN TRƯỞNG



Lương Xuân Quang

